



Bruxelles, 17 febbraio 2026
(OR. en)

5312/26

Fascicoli interistituzionali:
2025/0343(NLE)
2025/0345(NLE)

LIMITE

IXIM 11
JAI 51
ENFOPOL 10
CRIMORG 9
JAIEX 2
AVIATION 5
DATAPROTECT 10
CH 2

ATTI LEGISLATIVI ED ALTRI STRUMENTI

Oggetto: DECISIONE DEL CONSIGLIO relativa alla conclusione dell'accordo tra l'Unione europea e la Confederazione svizzera sul trasferimento dei dati del codice di prenotazione (PNR) a fini di prevenzione, accertamento, indagine e azione penale nei confronti dei reati di terrorismo e dei reati gravi

DECISIONE (UE) 2026/... DEL CONSIGLIO

del ...

**relativa alla conclusione dell'accordo
tra l'Unione europea e la Confederazione svizzera
sul trasferimento dei dati del codice di prenotazione (PNR)
a fini di prevenzione, accertamento, indagine e azione penale
nei confronti dei reati di terrorismo e dei reati gravi**

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea, in particolare l'articolo 16, paragrafo 2, e l'articolo 87, paragrafo 2, lettera a), in combinato disposto con l'articolo 218, paragrafo 6, secondo comma, lettera a),

vista la proposta della Commissione europea,

vista l'approvazione del Parlamento europeo¹,

¹ Parere del ... (non ancora pubblicata nella Gazzetta ufficiale).

considerando quanto segue:

- (1) Conformemente alla decisione 2026/... del Consiglio²⁺, l'accordo tra l'Unione europea e la Confederazione svizzera sul trasferimento dei dati del codice di prenotazione (*Passenger Name Record*, PNR) a fini di prevenzione, accertamento, indagine e azione penale nei confronti dei reati di terrorismo e dei reati gravi ("accordo") è stato firmato il ...⁺⁺, fatta salva la sua conclusione in data successiva.
- (2) L'accordo consente ai vettori aerei di trasferire i dati PNR dall'Unione alla Confederazione svizzera nel pieno rispetto dei diritti sanciti dalla Carta dei diritti fondamentali dell'Unione europea, in particolare il diritto al rispetto della vita privata e della vita familiare di cui all'articolo 7 della Carta e il diritto alla protezione dei dati di carattere personale di cui all'articolo 8 della Carta. In particolare, l'accordo comprende garanzie adeguate con riguardo alla tutela dei dati personali trasferiti ai sensi dell'accordo.
- (3) L'accordo promuove la cooperazione di polizia e giudiziaria tra le autorità competenti della Confederazione svizzera e quelle degli Stati membri, nonché Europol ed Eurojust, al fine di garantire efficacemente la sicurezza interna in assenza di controlli alle frontiere interne nello spazio Schengen.

² Decisione (UE) 2026/... del Consiglio, relativa alla firma dell'accordo tra l'Unione europea e la Confederazione svizzera sul trasferimento dei dati del codice di prenotazione (PNR) a fini di prevenzione, accertamento, indagine e azione penale nei confronti dei reati di terrorismo e dei reati gravi (GU L, ..., ELI: ...).

⁺ GU: inserire nel testo il numero della decisione di cui al documento ST 5311/26 e inserire il numero, la data, il titolo e il riferimento alla Gazzetta ufficiale di tale decisione nella nota a piè di pagina.

⁺⁺ GU: inserire nel testo la data della firma dell'accordo.

- (4) In conformità dell'articolo 3 del protocollo n. 21 sulla posizione del Regno Unito e dell'Irlanda rispetto allo spazio di libertà, sicurezza e giustizia, allegato al trattato sull'Unione europea e al trattato sul funzionamento dell'Unione europea, con lettera del 9 febbraio 2026 l'Irlanda ha notificato che desidera partecipare all'adozione e all'applicazione della presente decisione.
- (5) In conformità degli articoli 1 e 2 del protocollo n. 22 sulla posizione della Danimarca, allegato al trattato sull'Unione europea e al trattato sul funzionamento dell'Unione europea, la Danimarca non partecipa all'adozione della presente decisione, non è da essa vincolata né è soggetta alla sua applicazione.
- (6) In conformità dell'articolo 42 del regolamento (UE) 2018/1725 del Parlamento europeo e del Consiglio³, il Garante europeo della protezione dei dati è stato consultato e ha formulato il suo parere il 19.12.2025⁴.
- (7) È opportuno approvare l'accordo e la dichiarazione comune acclusa,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

³ Regolamento (UE) 2018/1725 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 23 ottobre 2018, sulla tutela delle persone fisiche in relazione al trattamento dei dati personali da parte delle istituzioni, degli organi e degli organismi dell'Unione e sulla libera circolazione di tali dati, e che abroga il regolamento (CE) n. 45/2001 e la decisione n. 1247/2002/CE (GU L 295 del 21.11.2018, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj>).

⁴ Non ancora pubblicato nella Gazzetta ufficiale.

Articolo 1

È approvato l'accordo tra l'Unione europea e la Confederazione svizzera sul trasferimento dei dati del codice di prenotazione (*Passenger Name Record*, PNR) a fini di prevenzione, accertamento, indagine e azione penale nei confronti dei reati di terrorismo e dei reati gravi e la dichiarazione comune ad esso acclusa⁵⁺.

Articolo 2

La presente decisione entra in vigore il giorno dell'adozione⁶.

Fatto a ..., ...

Per il Consiglio
Il presidente

⁵ Il testo dell'accordo è pubblicato nella GU...

⁺ Delegazioni/GU: cfr. il documento ST 5316/26.

⁶ La data di entrata in vigore dell'accordo sarà pubblicata nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea* dal segretariato generale del Consiglio.